

CITY INFORMATION しほう

Iwakuni City Hall at 1-14-51 Imazu-machi, Iwakuni City, Yamaguchi-ken

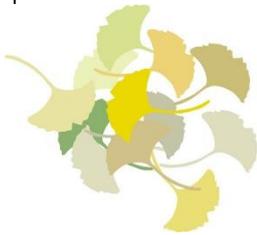
やまぐちけん いわくにし いまづまち 1-14-51

740-8585 TEL 0827-29-5016(Public Relations Strategy Section)

740-8585 TEL 0827-29-5016(こうほうせんりやくか)

November 15, 2019

2019ねん 11がつ 15にち



Iwakuni Jinken-machi Shirohebi Ekiden

いわくに じんけんまち しろへび えきでん たいかい

Date and time: Feb.16 (Sun) Opening ceremony=0830

にちじ:2がつ 16にち(にち) かいかいしき=ごぜん 8じ はん

Place: Area surrounding Higashi Junior HS ground

ばしよ:ひがし ちゅうがっこう グラウンド しゅうへん

Division: ぶもん

- ① Men-elementary school: しょうがくせい だんし
- ② Women-elementary school: しょうがくせい じよし
- ③ Men-junior high school: ちゅうがくせい だんし
- ④ Women-junior high school: ちゅうがくせい じよし
- ⑤ Men-general: いっぱん だんし
- ⑥ Women-general: いっぱん じよし

Course: コース

①②=About 1.6kmx 5legs: やく 1. 6キロメートルx5 くかん

③~⑥=About 2.5kmx5legs: やく 2. 5.キロメートルx5 くかん

Entry fee: りょうきん

①~④= ¥2,000/team: 2せん えん/チーム

⑤⑥=¥5,000/team: 5せん えん/チーム

Signup period: Through Jan. 31 (Fri)

ぼしゅう きかん:1がつ 31にち(きん) まで

Application: via dedicated HP

もうしこみ:せんよう ホームページ から

Inquiries: Iwakuni Jinken-machi Shirohebi Ekiden

といあわせ:いわくに じんけん まち しろへび エキデン

Tel: 22-1116

でんわ:22-1116



Homepage

The 2nd Iwakuni Kizuna Ekiden

だい 2かい イワクニ キズナ エキデン

Date and time: Jan. 19 (Sun) Opening ceremony=0830
にちじ:1がつ 19にち(にち) かいかい しき=ごぜん 8じ はん

※ Rain-or-shine event

うてん けっこう

Place: Atago Sports Complex

ばしょ: あたご スポーツ コンプレックス

Division: ぶもん

○ Men-general (class1,class2): いっぱん だんし の ぶ(1ぶ、2ぶ)

○ High School/Women-general: こうこう・いっばん じょし の ぶ

○ Men-high school: こうこう だんし の ぶ

○ Men-junior HS: ちゅうがく だんし の ぶ

○ Women-junior HS: ちゅうがく じょし の ぶ

※ A team is comprised of 5 members plus 3 subs or less in each division.

かく ぶもん で 1チーム せんしゆ 5にん・ほいん 3にん いない

Signup period: Through Dec.16 (Mon), 17:00 (mandatory)

ほしゅう きかん: 12がつ 16にち(げつ)、ごご 5じ まで (ひつちやく)

Application: もうしこみ

Fill out the designated application form (downloadable from HP) and send it to Iwakuni Kizuna Ekiden Staff Office (inside General Athletic Gym) by mail, Fax, Email or in person.

しよていの もうしこみ ようし(ホームページから ダウンロードか)に ひつようじこう を きにゆう し、

ゆうそう、ファクス、Eメール または ちよくせつ、イワクニ キズナ エキデン じむきよく

(そうごう たいいくかん ない)

Forwarding address: あてさき

〒741-0072 Iwakuni Municipal General Athletic Gymnasium 40-1, 1-chome, Hirata

ゆうびんばんごう 741-0072 いわくにし そうごう たいいくかん ひらた 1ちようめ 40-1

URL <http://www.sea.icn-tv.ne.jp/~iwatai/>

ユーアールエル エイチ…… イワタイ

Inquiries: Iwakuni Kizuna Ekiden Staff Office **Tel/Fax:** 32-7372

といあわせ: いわくに キズナ エキデン じむきよく でんわ・ファクス:32-7372

Email Address: Iwataikyo@sea.icn-tv.ne.jp

イーメールアドレス: イワタイ…… ジエイピー



Homepage





Wreath Class

リース きょうしつ



● Just bring yourself and have fun in making your own wreath!

てぶら で どうぞ たのしく リース を つくろう!

Date and time: Nov.17 (Sun), 24 (Sun), Dec.1 (Sun), 8 (Sun), 15 (Sun), 1000-1500

にちじ: 11がつ 17にち(にち)、24か(にち)、12がつ 1にち(にち)、8か(にち)、15にち(にち)、
ごぜん 10じ~ごご 3じ

Place: Emu Craft Center, Mikawa Mu Valley

ばしよ: えむ こうぼう、みかわ ムーバレー

Content: ないよう

Making of a wreath using vines, pueraria lobata, crimson glory vine, akebi vines, pine cones and camellias.

かずら・くず・やま ぶどう・あけび・まつぼっくり・つばき などを つかって リースを つくる

Inquiries: Mikawa Mu Valley

Tel: 77-0111

といあわせ: みかわ ムーバレー

でんわ: 77-0111



Fretsaw Class

いとこの きょうしつ



● Making of twelve zodiac signs and Christmas decorations

えと と クリスマス かざり づくり

Date and time: Dec.7 (Sat),8 (Sun) 0930-1600

にちじ: 12がつ7か(ど)、8か(にち)、 ごぜん 9じ はん ~ごご 4じ

※ Just stop by any time during open hours (estimated time of making : one hour)

かいさい きかんちゅう、つごうの よい じかんに さんか か (たいけん じかん=1じかん)

Capacity: 10 people/day

ていいん: かくび 10にん

Fee: ¥600 (including material cost)

りょうきん: 600えん(ざいりょうひ ふくむ)

Signup period: Through Dec. 3 (Tue)

ほしゅう きかん: 12がつ 3か(か) まで

Application: By phone or in person to Maruta mura (log village). **Tel:** 84-1213

もうしこみ: でんわ または ちよくせつ、まるた むら

でんわ: 84-1213

Medical Institutions open on Sundays/holidays and service hours

09:00-17:00 (Reception ends at 16:30)

※Dental clinic: 09:00 - 16:00 (Reception ends at 15:30)

しないきゅうじつ ざいたくい・しんりょううけつけ じかん
 ごぜん 9じ～ごご 5じ はん(しんりょう は ごご 4じはん まで)
 ※しか : ごぜん 9じ～ごご 4じ (うけつけ は ごご 3じ はん まで)

Date にちじ	Clinic びょういん	Address じゅうしょ	Phone でんわ
December 1 (Sun) 12がつ 1にち (にち)	Saito DERM Clinic さいとう ひふか	2-chome, Kuruma-machi くるま まち 2ちょうめ	23-4477
	Matsui Clinic まつい いいん	Shimokubara, Shuto-machi しゅうとうまち しもくばら	84-0035
	Municipal Mikawa Dental Dispensary しりつ みかわ しか しんりょうしょ	Shimegami, Mikawa-machi みかわ まち しめがみ	76-0666
December 8 (Sun) 12がつ 8か(にち)	Haruna Women's Clinic はるな ウィメンズ クリニック	1-chome, Hirata ひらた 1ちょうめ	32-7007
	Chidorigaoka Hospital ちどりがおか びょういん	Chidorigaoka, Yuu-machi ゆうまち ちどりがおか	63-0231
	Municipal Mikawa Dental Dispensary しりつ みかわ しか しんりょうしょ	Shimegami, Mikawa-machi みかわ まち しめがみ	76-0666
December 15 (Sun) 12がつ 15にち (にち)	Mii Eye Clinic みい がんか	1-chome, Nakatsu-machi なかつ まち 1ちょうめ	30-3131
	Refure Maeda Hospital リフレ まえだ びょういん	1887, Kuga-machi くが まち 1887	82-3521
	Municipal Mikawa Dental Dispensary しりつ みかわ しか しんりょうしょ	Shimegami, Mikawa-machi みかわ まち しめがみ	76-0666
December 22 (Sun) 12がつ 22にち (にち)	Masuda ENT Clinic ますだ じびいんこう か	2-chome, Ozu-machi おづ まち 2ちょうめ	31-8231
	Fujimasa Hospital ふじまさ びょういん	Shimokubara, Shuto-machi しゅうとう まち しもくばら	84-0037
	Ohya Dental Clinic おおや しか	2-chome, Minami-Yuu-machi ゆうまち みなみ 2ちょうめ	76-0666

※ The above is subject to change. Please check with newspaper or city homepage for details.

じょうきは へんこうに なる ばあいが あります。

とうじつ の しんぶん や し ホームページ など で ごかくにん ください

Inquiries: Community Healthcare Section Tel:29-5011

といあわせ : ちいき いりょうか

でんわ : 29-5011